

**AFFIDAVIT IN SUPPORT OF A REQUEST FOR REOPENING  
AFFIDAVIT À L'APPUI D'UNE DEMANDE DE RÉOUVERTURE**

ONTARIO COURT OF JUSTICE  
COUR DE JUSTICE DE L'ONTARIO  
PROVINCE OF ONTARIO  
PROVINCE DE L'ONTARIO

Under Section 11 or Subsection 19(1) of the *Provincial Offences Act*, or  
Section 205.13 or Section 205.23 of the *Highway Traffic Act*  
En vertu de l'article 11 ou du paragraphe 19(1) de la Loi sur les infractions  
provinciales ou de l'article 205.13 de l'article 205.23 du Code de la route

**Form / Formule 102**  
Courts of Justice Act  
Loi sur les tribunaux judiciaires  
O. Reg. / Règl. de l'Ont. 200

I, \_\_\_\_\_  
Je soussigné(e), \_\_\_\_\_ (name / nom)  
of \_\_\_\_\_  
de \_\_\_\_\_ (address / adresse)

make oath/affirm and say as follows:  
déclare sous serment et affirme ce qui suit :

1. I was convicted without a hearing on the \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, yr. \_\_\_\_\_, of the offence of  
J'ai été reconnu(e) coupable sans la tenue d'une audience le \_\_\_\_\_ jour de \_\_\_\_\_, an \_\_\_\_\_ de l'infraction de

contrary to \_\_\_\_\_ section \_\_\_\_\_  
contrairement à la(au) \_\_\_\_\_ article \_\_\_\_\_

2. (a) I was unable to appear at my hearing through no fault of my own because:  
Je n'ai pu comparaître à mon audience, sans faute de ma part, parce que :

\_\_\_\_\_  
(state reason / donner la raison)

or / ou

(b) a notice or document relating to the offence was not delivered to me, namely:  
un avis ou un document concernant l'infraction ne m'a pas été livré, notamment :

\_\_\_\_\_  
(identify document / préciser quel document)

3. The conviction first came to my attention on the \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, yr. \_\_\_\_\_  
J'ai pris connaissance de la déclaration de culpabilité pour la première fois le \_\_\_\_\_ jour de \_\_\_\_\_ an \_\_\_\_\_

Sworn/Affirmed before me at \_\_\_\_\_  
Fait sous serment/affirmé devant moi à \_\_\_\_\_

this \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, yr. \_\_\_\_\_  
le \_\_\_\_\_ jour de \_\_\_\_\_ an \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
A Commissioner, etc. / Commissaire, etc.

\_\_\_\_\_  
Signature of Defendant / Signature du défendeur/de la défenderesse

**NOTE:** Section 86 of the *Provincial Offences Act* provides:

Every person who makes an assertion of fact in a statement or entry in a document or form for use under this Act knowing that the assertion is false is guilty of an offence and on conviction is liable to a fine of not more than \$2,000.

**REMARQUE :** Selon l'article 86 de la Loi sur les infractions provinciales :

« Est coupable d'une infraction et passible, sur déclaration de culpabilité, d'une amende d'au plus 2 000 \$, quiconque affirme un fait dans une déclaration ou l'inscrit dans un document ou une formule dont la présent loi prévoit l'usage, et sait que cette affirmation est fausse. »

FOR INFORMATION ON ACCESS  
TO ONTARIO COURTS  
FOR PERSONS WITH DISABILITIES, CALL  
1-800-387-4466  
TORONTO AREA 416-326-0111



POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS SUR L'ACCÈS  
DES PERSONNES HANDICAPÉES  
AUX TRIBUNAUX DE L'ONTARIO, COMPOSEZ LE  
1-800-387-4466  
RÉGION DE TORONTO 416-326-0111

**RECORD OF REOPENING APPLICATION  
DOSSIER DE DEMANDE DE RÉOUVERTURE**

ONTARIO COURT OF JUSTICE  
COUR DE JUSTICE DE L'ONTARIO  
PROVINCE OF ONTARIO  
PROVINCE DE L'ONTARIO

Sections 11 of the *Provincial Offences Act* and  
205.13 of the *Highway Traffic Act*  
Article 11 de la Loi sur les infractions provinciales et  
article 205.13 du Code de la route

Form / Formule 3

FILE NO. / N° DU DOSSIER \_\_\_\_\_

Defendant's Name  
*Nom du défendeur* \_\_\_\_\_

Current Address  
*Adresse actuelle* \_\_\_\_\_

On the \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, yr. \_\_\_\_\_, an application was made by the Defendant/Representative to  
*Le \_\_\_\_\_ jour de \_\_\_\_\_ an \_\_\_\_\_, le défendeur/représentant a fait une demande en vue de la*  
reopen a conviction entered without a hearing on the \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, yr. \_\_\_\_\_  
*réouverture de la déclaration de culpabilité faite sans audience, le \_\_\_\_\_ jour de \_\_\_\_\_ an \_\_\_\_\_*

The following notice(s) was/were sent/delivered to the Defendant or Representative:  
*Les avis suivants ont été envoyés/délivrés au défendeur ou au représentant :*

	Yes / Oui	No / Non	Unknown / N.A.
Did the Provincial Offences Officer certify service? <i>L'agent des infractions provinciales a-t-il confirmé la signification?</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Notice of Trial <i>Avis de procès</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Notice of Fine and Due Date <i>Avis d'amende et de date d'échéance</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Was a Notice of Intention to Appear filed? <i>Un avis d'intention de comparaître a-t-il été déposé?</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Was a trial date set for the offence? <i>Une date de procès a-t-elle été fixée?</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Was the defendant or representative present at trial? <i>Le défendeur ou le représentant s'est-il présenté au procès?</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

**ORDER OF THE JUSTICE / ORDONNANCE DU JUGE**

- Application denied  
*Demande rejetée*
  - Conviction struck out, plea of guilty accepted and sentence imposed.  
*Déclaration de culpabilité annulée, plaidoyer de culpabilité accepté et peine imposée.*
  - Conviction struck out and Notice of Trial given to defendant/representative.  
*Déclaration de culpabilité annulée et Avis de procès donné au défendeur/représentant.*
- Other / Autre \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Justice of the Peace in and for the Province of Ontario  
*Juge de paix dans et pour la province de l'Ontario*

Date \_\_\_\_\_

FOR INFORMATION ON ACCESS  
TO ONTARIO COURTS  
FOR PERSONS WITH DISABILITIES, CALL  
(Court to insert own information)



POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS SUR L'ACCÈS  
DES PERSONNES HANDICAPÉES  
AUX TRIBUNAUX DE L'ONTARIO, COMPOSEZ LE  
(insérer les coordonnées du tribunal)

**CERTIFICATE OF STRIKING OUT CONVICTION**  
**CERTIFICAT D'ANNULATION DE DÉCLARATION DE CULPABILITÉ**

(Section 11 or 19 of the *Provincial Offences Act* or Section 205.13 or  
Section 205.23 of the *Highway Traffic Act*)  
(Article 11 ou 19 de la Loi sur les infractions provinciales ou articles  
205.13 ou article 205.23 du Code de la route)

Form / Formule 103  
O. Reg. / Régl. de l'Ont. 200

TO: (Defendant) / AU(A LA) : (Défendeur/Défenderesse)

.....  
.....  
.....  
.....

Offence Number .....  
Numéro d'infraction .....  
Offence Date .....  
Date d'infraction .....  
Statute .....  
Loi .....  
Section .....  
Article .....

I certify that the conviction entered on the ..... day of ..... yr. .... against the Defendant in respect of  
J'atteste que la déclaration de culpabilité, enregistrée le jour de ..... an ..... contre le défendeur ou la défenderesse  
susmentionné(e), en ce qui

the offence described above was struck out by me on the ..... day of ..... yr. ....  
concerne l'infraction décrite ci-dessus, a été annulée par moi le jour de ..... an .....

Justice of the Peace in and for the Province of Ontario  
Juge de paix dans et pour la province de l'Ontario

**NOTICE OF INTENTION TO APPEAR  
AVIS D'INTENTION DE COMPARAÎTRE**

ONTARIO COURT OF JUSTICE  
COUR DE JUSTICE DE L'ONTARIO  
PROVINCE OF ONTARIO  
PROVINCE DE L'ONTARIO

**Form / Formulaire 8**  
Provincial Offences Act  
Loi sur les infractions provinciales

TAKE NOTICE THAT I,  
VEUILLEZ PRENDRE AVIS QUE JE SOUSSIGNÉ(E),

(defendant's name / nom du défendeur/de la défenderesse)

(current address / adresse actuelle)

(street / rue)

(apt. / app.)

(municipality / municipalité)

(province)

(postal code / code postal)

(offence number / numéro de l'infraction)

(offence date / date de l'infraction)

wish to give notice of my intention to appear in court to enter a plea of not guilty at the time and place set for the trial respecting the charge set out in the Offence Notice or Parking Infraction Notice.  
*désire donner avis de mon intention de comparaître devant le tribunal pour inscrire un plaidoyer de non-culpabilité à l'heure et au lieu prévus pour le procès en réponse à l'accusation énoncée dans l'avis d'infraction ou l'avis d'infraction de stationnement.*

- I intend to appear in court to enter a plea at the time and place set for the trial and I wish that it be held in the English language.
- J'ai l'intention de comparaître devant le tribunal pour inscrire un plaidoyer à l'heure et au lieu prévus pour le procès et je désire que le procès se déroule en français.*

I request a \_\_\_\_\_ language interpreter for the trial.  
(leave blank if inapplicable)

*Je demande l'aide d'un interprète en langue \_\_\_\_\_ pour le procès.*  
(à remplir, s'il y a lieu)

**Note:** If you **fail to notify** the court office of **address changes** you may not receive important notices e.g., your Notice of Trial. You may be convicted in your absence if you do not attend the trial.

**Remarque :** Si vous **omettez de prévenir** le greffe du tribunal de **tout changement d'adresse**, vous pourriez ne pas recevoir d'importants avis (p. ex., votre avis de procès). Vous pourriez être déclaré(e) coupable en votre absence si vous n'assistez pas au procès.

Signature of defendant /  
Signature du défendeur/de la défenderesse

(date)

(telephone number / numéro de  
téléphone)